

南區區議會（2012-2015）
社區事務及旅遊發展委員會第三次會議議程
Agenda for the 3rd Meeting of the
Community Affairs and Tourism Development Committee,
Southern District Council (2012-2015) (SDC)

日期： 2012 年 5 月 21 日（星期一） Date： 21st May 2012 (Monday)

時間： 下午 2 時 30 分 Time： 2:30 p.m.

地點： 香港香港仔海傍道 3 號 Venue： SDC Conference Room
逸港居一字樓 1/F, Ocean Court,
南區區議會會議室 3 Aberdeen Praya Road,
Aberdeen, Hong Kong

議程 Agenda

第一部分 -- 討論事項

Part I -- Items for Discussion

- 一、 通過南區區議會屬下社區事務及旅遊發展委員會於 2012 年 3 月 5 日舉行的第二次會議紀錄初稿
 1. Confirmation of the Draft Minutes of the 2nd Community Affairs and Tourism Development Committee (CATC) Meeting held on 5th March 2012
- 二、 使用前香港鄭氏宗親總會鄭則耀學校校舍作國際學校用途
(此議程由教育局提出)
(社區事務文件 16/2012 號)
 2. The Use of the ex-premises of HKCCGA Cheng Jack Yiu School for International School Use
(Item raised by Education Bureau)
(CATC Paper No. 16/2012)
- 三、 檢討南區空置校舍的使用情況
(此議程由麥謝巧玲女士提出)
(社區事務文件 17/2012 號)
 3. Review the Utilisation of Vacant School Premises in the Southern District
(Item raised by Mrs. MAK TSE How-ling)

(CATC Paper No. 17/2012)

四、 檢討海洋公園的發展及運作

(此議程由柴文瀚先生提出)

(社區事務文件 18/2012 號)

4. Review the Development and Operation of Ocean Park

(Item raised by Mr. CHAI Man-hon)

(CATC Paper No. 18/2012)

五、 提升海灘道的旅遊設施

(此議程由馮仕耕先生提出)

(社區事務文件 19/2012 號)

5. Uplifting Tourism Facilities along Beach Road

(Item raised by Mr. FUNG Se-goun)

(CATC Paper No. 19/2012)

六、 社會福利署中西南及離島區福利辦事處 - 2011-2012 年度工作進度報告及 2012-2013 年度南區福利規劃

(此議程由社會福利署提出)

(社區事務文件 20/2012 號)

6. Central Western, Southern and Islands District Social Welfare Office of Social Welfare Department - 2011-2012 Progress Report and 2012-2013 Southern District Welfare Business Plan

(Item raised by Social Welfare Department)

(CATC Paper No. 20/2012)

七、 廉政公署社區關係處西港島及離島辦事處 2012/2013 年度工作計劃

(此議程由廉政公署提出)

(社區事務文件 21/2012 號)

7. Work Plan 2012/2013 of the Regional Office (Hong Kong West/Islands) - Independent Commission Against Corruption

(Item raised by Independent Commission Against Corruption)

(CAPC Paper No. 21/2012)

八、 國際復康日及康復服務公眾教育活動

(社區事務文件 22/2012 號)

8. Rehabilitation and Education Activities of International Day of Disabled

Person

(CATC Paper No. 22/2012)

九、南區區議會撥款申請：地區性社區參與計劃

(社區事務文件 23/2012 號)

9. Applications for SDC Fund: District Community Involvement Projects

(CATC Paper No. 23/2012)

十、南區區議會撥款申請：推廣文化藝術活動

(社區事務文件 24/2012 號)

10. Applications for SDC Fund: Promotion of Culture and Art

(CATC Paper No. 24/2012)

十一、南區區議會撥款申請：南區學校聯會活動

(社區事務文件 25/2012 號)

11. Applications for SDC Fund: Activities Organised by Southern District Joint School Conference

(CATC Paper No. 25/2012)

十二、南區區議會撥款申請：推動社區共融及關愛活動

(社區事務文件 26/2012 號)

12. Applications for SDC Fund: Promotion of Community Inclusion and Care

(CATC Paper No. 26/2012)

十三、南區區議會撥款申請：推廣健康城市及安全社區的活動

(社區事務文件 27/2012 號)

13. Application for SDC Fund: Promotion of Healthy City and Safe Community Project

(CATC Paper No. 27/2012)

十四、南區區議會撥款申請：組織南區區議會龍舟隊

(社區事務文件 28/2012 號)

14. Application for SDC Fund: SDC Team for Aberdeen Dragon Boat Race

(CATC Paper No. 28/2012)

十五、違反南區區議會撥款準則的個案：「2011-2012 年南區長跑訓練計劃」

(社區事務文件 29/2012 號)

15. Project in Breach of SDC Funding Guidelines: “Southern District Distance Run Training Programme 2011-12”
(CATC Paper No. 29/2012)

十六、南區區議會撥款申請：推廣體育活動

(社區事務文件 30/2012 號)

16. Applications for SDC Fund: Promotion of Sports
(CATC Paper No. 30/2012)

十七、分發 2008-11 南區區議會工作報告及文學徑宣傳品的安排

(社區事務文件 31/2012 號)

17. Distribution arrangement of SDC Report (2008-11) and Publicity Items of Southern District Literature Trail
(CATC Paper No. 31/2012)

十八、其他事項

18. Any Other Business

第二部分 -- 參考文件

Part II -- Items for Information

- 一、 2012-2013 年度南區區議會撥款作社區參與活動計劃的財政報告
(截至 7.5.2012)
(社區事務文件 15/2012 號)

1. Financial Statement of Community Involvement Projects Funded by SDC in 2012-2013 (as at 7.5.2012)
(CATC Paper No.15/2012)

南區區議會秘書處

2012 年 5 月

Southern District Council Secretariat

May 2012

歡迎公眾人士旁聽上述會議。會議的錄音將於會議後三個工作天內上載至南區區議會網頁 (http://www.districtcouncils.gov.hk/south/tc/2012_2015_committee_meetings.html)，而會議紀錄則須待下次會議正式通過後，方會上載至網頁，一般需時三個工作天。公眾人士如欲索取各項議程的會議紀錄，請致電 2814 5800 與南區區議會秘書處聯絡。

Members of the public are welcome to sit in on the above meeting. The minutes of meeting will be uploaded to SDC homepage (http://www.districtcouncils.gov.hk/south/en/2012_2015/committee_meetings.html) within 3 working days after the minutes of meeting is officially endorsed in the following SDC meeting. For extracts of the minutes on any specific agenda, please contact the SDC Secretariat at 2814 5800.